

9000  
شعبہ مرزا عبدالحق صاحب  
بی۔ پی۔ ای۔ ایل۔ بی۔ وکیل  
Gurdaspur  
گورداسپور

روزنامہ افضل  
جمعہ  
۲۲ ماہ فتح ۲۳ ۱۳  
۵ محرم الحرام ۱۳۶۷  
۲۲ دسمبر ۱۹۴۷  
۲۹۹ نمبر

مدینۃ المنیر  
قادیان ۱۱ ماہ فتح۔ سینا حضرت امیر المؤمنین صلوات اللہ علیہ اجمعین نے حضرت امیر المؤمنین کے تعلق آج ۹  
شب کی اطلاع ہے کہ حضور کی طبیعت خدانے کف نفل سے اچھی بنا کر اللہ جل جلالہ  
حضرت مرزا بشیر احمد صاحب چند دن کے لئے آج لاہور تشریف لے گئے  
- دور کی جامعوں کے اصحاب جلسہ میں شمولیت کے لئے آئے تشریف لے گئے ہیں۔  
- آج لودھی ناظرین نے حضرت امیر المؤمنین صلوات اللہ علیہ اجمعین کے تعلق آج ۹  
ناز جنازہ پڑھائی۔ مرمم بی بی صاحبہ نے آج وفات پائی۔ مرحومہ حضرت مرزا بشیر احمد صاحب کی رضاعی  
عالمہ تھیں۔ اور ۱۵۵۵ میں بیت کی تھی۔ بہشتی مقبرہ کے قطعہ خاص میں دفن کی گئیں۔ سیدہ بیگم صاحبہ  
زوجہ محمد عبداللہ صاحب اور سہنے آج وفات پائی۔ اور بہشتی مقبرہ میں دفن کی گئیں۔ چودھری احمد صاحب  
سکن آئندہ ۳۰ مئی کو آئندہ میں وفات پائیں گے۔ اور وہیں امانت دفن تھے۔ آج بذریعہ لاری ان کی نعش  
یہاں لائی گئی۔ اور بہشتی مقبرہ میں دفن کی گئی۔ اجاب مرحومین کی بلندی درجات کے لئے دعا فرمائیں۔

روزنامہ افضل قادیان  
۲۲ ماہ فتح ۲۳ ۱۳  
۵ محرم الحرام ۱۳۶۷  
۲۲ دسمبر ۱۹۴۷  
۲۹۹ نمبر

روزنامہ افضل قادیان  
تذکرہ امیر المؤمنین خلیفۃ المسیح الثاني ایدہ اللہ بنصرہ العزیز  
ساری دنیا میں تبلیغ احمدیت کیلئے زندگی وقف کی تحریک  
فرمودہ یکم مئی ۱۹۲۲ء  
مرتبہ۔ مولوی محمد یعقوب صاحب مولوی فاضل

اور جب گجرات یا حیدرآباد سے کوئی چٹھی آتی ہے  
تو اسے تقریر کے لئے وہاں بھجوا دیتے ہیں۔  
انہوں نے بھی اس بات کو مد نظر ہی نہیں  
رکھا۔ کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام  
صرف قادیان یا پنجاب کے لئے نہیں آئے  
تھے۔ بلکہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام  
ساری دنیا کے لئے آئے تھے۔ جس میں  
سینکڑوں زبانیں بولی جاتی ہیں۔ پس ان  
کا فرض تھا۔ کہ وہ دنیا کی ہر زبان کے  
لئے سفارت گار بن جائیں۔ اور ہر زبان میں لہجہ  
تیار کر لیں۔ گو پچاس سال گزر گئے۔ انہوں  
نے اس بات کی طرف توجہ ہی نہیں کی بلکہ  
ساری دنیا کو جانے دو۔ سوال یہ ہے۔ کہ  
کیا ہندوستان میں ہی صرف اردو زبان بولی  
جاتی ہے۔ کوئی اور زبان نہیں بولی جاتی۔  
جب ہندوستان میں ہی کئی زبانیں بولی جاتی  
ہیں۔ تو حکمہ دعوت و تبلیغ نے یہ کس طرح  
سمجھ لیا۔ کہ وہ اردو میں بولنے والے سینکڑوں  
لوگوں کو اپنے فرض سے سبکدوش ہو جائے۔  
پنجاب میں بے شک اردو بولی جاتی ہے۔  
مگر بنگال میں اردو زبان کام نہیں دے  
سکتی۔ بلکہ بنگالی کام آتی ہے۔ اڑیسہ میں  
گجراتی کام آتی ہے۔ بسنی میں بھی گجراتی  
کام آتی ہے۔ مدراس میں تامل۔ تملکو۔  
اور مالاباری کام دیتی ہے۔ صوبہ سرحد  
میں پشتو اور فارسی کام دیتی ہیں۔ پھر بڑے  
بڑے شہروں مثلاً کلکتہ۔ ممبئی۔ ڈھاکہ  
مدراکس۔ اور کراچی وغیرہ میں بھی اردو کام نہیں آتی

چونکہ بہت سے دوستوں نے میرے اعلان  
پر اپنی زندگیوں کو سلسلہ کے لئے وقف  
کیا ہے۔ اس لئے میں انہیں نصیحت کرتا ہوں  
کہ وہ  
قربان کا ارادہ اور عزم  
اپنے اندر پیدا کریں۔ در سلسلہ تکلیف کا یہاں  
تبلیغ نہیں کر سکتا۔ اگر ایسے تبلیغ آئیں جو  
بذکرہ مسیح موعود کے تبلیغ کے لئے کل تکلیف  
ہوں۔ تو ہمیں ان کے تعلق کوئی فکر نہیں  
ہوگا۔ مگر اب تو لوگ ادھر زندگی وقف  
کرتے ہیں۔ اور ادھر ہمیں فکر پیدا ہونا  
شروع ہو جاتا ہے۔ کہ ہمارے پاس اتنا  
روپیہ بھی ہے یا نہیں۔ کہ ہم ان کا وقف  
قبول کریں۔ لیکن اگر وہ ہم سے معاوضہ  
لے کر تبلیغ پر نکل جائیں۔ سادہ لباس پہنیں۔  
اور سادہ خوراک استعمال کریں۔ اخلاص اور  
تقویٰ سے کام لیں۔ تو یہ سلسلہ پر بار پڑ  
سکتا ہے۔ اور نہ ان کو کوئی خاص پریشانی  
لاحق ہو سکتی ہے۔ کیونکہ جب وہ اخلاص  
سے کام کریں گے۔ تو اللہ تعالیٰ ان کے کام

بلکہ انگریزی زبان کام آتی ہے۔ سندھ میں سندھی زبان بولی جاتی ہے۔ مگر انہوں نے اس بات کو سمجھی نظر ہی نہیں رکھا۔ بس اپنا کام صرف اتنا ہی سمجھ لیا کہ مبلغوں کو دفتر میں بٹھا لیا اور جب گجرات یا حیدرآباد کسی اور جگہ سے کوئی چٹھی آئی تو وہاں دو دن کے لئے مبلغ بھجوا دیا اور پھر دو دو جینے اسے آرام کرنے کے لئے اپنے گھر میں بٹھا دیا۔ پھر کسی جگہ سے چٹھی آئی تو پھر چند دنوں کے لئے انہیں تقریر کرنے کے لئے بھجوا دیا۔ اب میں نے بڑی شکل سے ان مبلغوں کو باہر نکالا ہے۔ مگر ان میں سے اکثر ایسے مبلغ ہیں جو پنجاب کے باہر اور انہیں کام نہیں کر سکتے۔ حالانکہ میں نے تبلیغ کا خدا نے ایک بہترین ذریعہ پیدا کر رکھا ہے۔ کہ وہاں ہمارے شہسنانے اپنے خون سے سلسلہ کی صداقت کی وہ تحریر لکھ رکھی ہے۔ جو ہزاروں لوگوں کی ہدایت کا موجب ہو سکتی ہے۔ مگر افسوس اس زبان میں تبلیغ کی طرف توجہ ہی نہیں کی گئی۔ اسی طرح سندھ میں تبلیغ کی بڑا میدان ہے۔ مگر ہمارے پاس سندھی زبان کا ماہر کوئی مبلغ موجود نہیں۔ اسی طرح گجراتی - مرہٹی - تامل - تیلگو - بنگالی - ہندی اور اڑیہ وغیرہ زبانیں جاننے والے ہمارے پاس کوئی مبلغ نہیں۔ اگر دعوت و تبلیغ والے سوچتے کہ ہم یہ کیا کر رہے ہیں تو وہ کب سے بیدار ہو چکے ہوتے۔ اور انہیں محسوس ہوتا کہ وہ ایک غلط قدم اٹھا رہے ہیں مگر مجھے افسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے۔ کہ انہوں نے نہ صرف ان زبانوں کی طرف توجہ نہیں کی بلکہ کوئی ایسا مبلغ بھی تیار نہیں کیا جو انگریزی میں عمدگی سے تقریریں دہیہ کر سکے۔ اسوقت دنیا میں ایک مشورہ سچ رہا ہے۔ اور یہی - کلکتہ اور مدراس وغیرہ سے چھٹیاں آرہی ہیں کہ ہمارا طرف مبلغ بھیجے جائیں۔ جو انگریزی میں تقریریں کر سکیں۔ مگر دعوت و تبلیغ والے کہتے ہیں کہ ہمارے پاس کوئی انگریزی بولنے والا مبلغ نہیں۔ پچاس سال سے کفر کے ساتھ جنگ لڑی جا رہی ہے۔ اور ابھی تک انہیں خیالی ہی پیدا نہیں ہوا کہ

ہم اپنے مبلغوں کو کس کس رنگ میں تیار کریں سوتے ہوئے دیوبند کے متعلق بھی مشہور ہے

## مشہور ترین فقہین عظیم الشان محمد حیدر کی تفریح

محرم شیخ مبارک احمد صاحب احمدی کی مساعی اور احمدی احباب کی اعداد سے پورا میں جو عظیم الشان مسجد تعمیر ہوئی ہے۔ اور جس کی تعمیر اور تکمیل کے تفصیلی حالات الفضل کے گزشتہ پرچوں میں شائع ہو چکے ہیں۔ ۱۲ دسمبر کو اس کے افتتاح کی تقریب عمل میں آئی اس کے متعلق مختصر اطلاع جو ذریعہ تار موصول ہوئی ہے۔ درج ذیل کی جاتی ہے۔

۱۸ دسمبر ۱۹۲۲ء کو ۱۲ دسمبر احمدی مسجد الفضل کی تقریب افتتاح کامیابی سے اختتام پذیر ہوئی۔ اس موقع پر جو جلسہ منعقد کیا گیا۔ شرعاً سٹر پرائشل کمشنر اس کے صدر تھے۔ خراب موسم کے باوجود حاضری کافی تھی۔ حاضرین کو گارڈن پارٹی دی گئی۔ سر خلیفہ بن حاروب سلطان زنجبار، ہزار کیلنٹی گورنر چیف سکریٹری۔ دیگر اعلیٰ سرکاری حکام۔ پولیٹو اور ڈائریکٹ کے قونصل اور دیگر مذاہب کے مشہور و معروف اصحاب نے نیک خواہشات پر مشتمل حوصلہ افزا بیانات ارسال کیے۔

لڈان۔ قاہرہ۔ بیگوں۔ حیفہ۔ بغداد۔ عدان۔ یمنی۔ مارشس اور سالٹ پاٹ کی احمدیہ جماعتوں کی طرف سے آمدہ بیانات پڑھے گئے۔ شیخ مبارک احمد صاحب انچارج مبلغ نے جملہ ہمدردوں کا شکریہ ادا کیا۔ اور بالخصوص حکومت کار۔ اور بطور یادگار ذکر یہ نفاذ سٹر کی خدمت میں جنگ کے مصیبت زدہ لوگوں کی امداد کے لئے تین سو شلنگ کا چیک پیش کیا۔ اور اعلان کیا گیا۔ کہ یہ سب اللہ تعالیٰ کی عبادت کرنیوالے شخصوں کے لئے کھلی ہے۔ آخر میں دعا کی گئی۔ کہ اللہ تعالیٰ دنیا میں جلد از جلد امن و امان قائم کرے۔ آخر میں مہر فاسٹر نے تقریر کی۔ اور کہا کہ یہ جو بڑا بڑا بلکہ تمام علاقہ کے احمدیوں کے لئے باعث فخر ہے۔ خدا تعالیٰ کے فضل سے تقریب بیت کا میاب ہوئی۔ الحمد للہ شہ احمد اللہ۔ تفصیل ذریعہ ہوتی ڈاک بھیجی جا رہی ہیں

## جائزہ تشریف لائے والے احباب کی ضروری اعلان

جو غیر احمدی اصحاب جلسہ لاند میں شامل ہونے کی اجازت حاصل کر چکے ہیں۔ یا جن کی خدمت میں جلسہ میں شمولیت کے لئے دعوت نامے پہنچیں۔ یا جو اصحاب احمدی جماعت کے ساتھ تشریف لائیں۔ وہ ہمارے حمان ہوں گے۔ اور ان کی رہائش اور خوراک کا انتظام حسب معمول ہمارے ذمہ ہوگا۔ ان کے علاوہ جو لوگ اپنے طور پر آئیں۔ ان کے لئے سلسلہ فہمہ دار نہ ہوگا۔ خاک رفا ضعی محمد عبدالمدناظر صیافت

## جماعت احمدیہ کا سالانہ اجتماع ۱۹۲۲ء

۲۶، ۲۷، ۲۸ دسمبر ۱۹۲۲ء کو منعقد ہوگا

اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے اس سال جماعت احمدیہ کا سالانہ اجتماع ۲۶-۲۷-۲۸ دسمبر بروز منگل درہم جرات منعقد ہوگا۔ تمام احزاب جماعت کو جاہلئے۔ کہ اس جلسہ میں شمولیت کیلئے اسی سے تیاری شروع کر دیں۔ یہ جلسہ جماعت احمدیہ کی تاریخ میں بہت بڑی اہمیت رکھتا ہے کیونکہ اس سال حضرت امیر المؤمنین خلیفۃ المسیح الثانی امیرہ اللہ تعالیٰ نے خدا تعالیٰ سے علم پاکر مصلح موجود ہونے کا اعلان فرمایا ہے جس سے جماعت کی غیر معمولی ترقیات و اہمیت ہے۔ (ناظر دعوت و تبلیغ)

نہیں کھلی۔ اب وقت آگیا ہے۔ کہ اس رنگ میں کام کیا جائے۔ چنانچہ میں جن واقفین زندگی کو تیار کر رہا ہوں۔ ان کے متعلق میری یہ سکیم ہے کہ انہیں۔

دنیا کی ایک ایک زبان کا ماہر بنا دیا جائے تاکہ ہر زبان میں کام کرنے والے تحریک جدید کے مبلغ ہمارے پاس موجود ہوں۔ اور ہم انہیں دنیا میں پھیلا کر اسلام کی اشاعت کا کام سرانجام دے سکیں۔ ان واقفین کی تعلیم پر بہت سادگی سے توجہ دی جائے گی۔ کیونکہ ہر چیز پر تجربہ سے حاصل ہوتی ہے۔ لیکن اب چونکہ ایک تجربہ ہو چکا ہے اس لئے میں امید کرتا ہوں۔ کہ جتنا وقت ان پر صرف ہوا ہے۔ اتنا اس سے آدھے عرصہ میں نئے مبلغ تیار ہو جایا کریں گے۔ اور وہ خدا تعالیٰ کے فضل سے ایسے ہوں گے کہ ان میں سے کوئی جرمن زبان کا ماہر ہوگا۔ کوئی فرانسیسی نطمان کا ماہر ہوگا۔ کوئی ڈچ زبان کا ماہر ہوگا۔ کوئی آلمین زبان کا ماہر ہوگا۔ کوئی روسی زبان کا ماہر ہوگا۔ کوئی سینیٹ زبان کا ماہر ہوگا اور کوئی یہیگری زبان کا ماہر ہوگا۔ اسی طرح ہندوستان کا زبانوں میں سے کسی کو اڑیہ زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو بنگالی زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو مرہٹی زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو تامل زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو کنڑ زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو کونڑی زبان سکھائی جائے گی۔ کسی کو پشتو زبان سکھائی جائے گی۔ تاکہ وہ ہر زبان میں کام کر سکیں اور ہر زبان کے جاننے والوں کو اسلام میں داخل کر سکیں پس تبلیغ کا ایک ذریعہ یہ ہے کہ دنیا کی ہر زبان میں جہارت پیدا کی جائے اور پھر تبلیغ کی طرف توجہ کی جائے۔ دوسرا ذریعہ تبلیغ کا طب ہے۔ یہی وجہ ہے کہ میں نے ایک طالب علم کو خاص طور پر دہلی میں دوایا ہے۔ طب کی موٹی موٹی باتیں انسان چھوہا میں سیکھ کر ہزاروں لوگوں کو فائدہ پہنچا سکتا ہے۔ اسی کے ساتھ ملک میں کئی علاقے ایسے ہیں جہاں لوگوں کی بچائے دینی طب کا علاج ہے اور انسان اگر موٹی فوہ سے بھی کام لے تو وہ طب میں جہارت پیدا کر کے کئی قسم کی بیماریوں کا علاج کر سکتا ہے۔ مثلاً اگر وہ درہم بنا جائے۔ یا کئی ہے یا سردو ہے یا حقیر یا کھاسی ہے یا لڑکے

ان امراض کے متعلق ایسی ایسی سستی دہریں موجود ہیں۔ جو چند پیوں میں تیار ہو سکتی ہیں۔ اور بیوں لوگ ان سے فائدہ اٹھا سکتے ہیں۔ اگر گولیاں بنائی جائیں۔ تو وہ بھی چند آٹوں میں دو دو تین تین سو تیار ہو سکتی ہیں۔ جب کسی بیمار کو ایسا شخص روانہ دے گا۔ تو یہ لازمی بات ہے۔ کہ فائدہ محسوس ہونے پر دوسرا شخص خدمت کرنے کی کوشش کرے گا۔

حضرت خلیفہ اول رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے۔ کہ مجھے ایک دفعہ علاج کے لئے مبعوث بلایا گیا۔ آپ نے یہ سفر جہاز میں کیا تھا۔ آپ فرماتے تھے۔ کہ دوستوں نے مجھے کہا۔ کہ آپ سیکندہ نکلاس کا ٹکٹ خرید لیں۔ مگر میں نے کہا میں تو ڈیک کا ٹکٹ لوں گا۔ جب جہاز میں سوار ہوتے تو آپ نے دیکھا۔ کہ تمام جگہ لوگوں سے بھری ہوئی ہے۔ آپ نے ایک جگہ اپنا بستر بچھایا۔ تو لوگوں نے اسے اٹھا کر پیسے پھینک دیا۔ وہ گجراتیوں کے لوگ تھے۔ آپ کو اللہ تعالیٰ نے قیافہ نشاسی میں بڑا ملکہ عطا فرمایا ہوا تھا۔ اور طب میں تو ماہر ہی تھے۔ آپ نے ان میں سے ایک شخص کے چہرہ کی طرف غور سے دیکھا۔ اور چونکہ سمندری کھارہ کے ہونے والوں میں قوت باہ کی کمی ہوتی ہے۔ اس لئے آپ نے اسے کہا مجھے تمہاری شکل سے معلوم ہو گیا ہے۔ کہ تم میں قوت باہ کی کمزوری ہے۔ وہ کہنے لگا۔ آپ کو کس طرح پتہ لگا۔ آپ نے کہا میں تمہارے چہرے سے تاڑا گیا ہوں۔ کیونکہ میں طبیب ہوں۔ اس نے کہا آپ بالکل درست فرماتے ہیں۔ مہربان فرما کر کوئی نسخہ لکھ دیا۔ آپ نے ایک نسخہ لکھ دیا۔ فرماتے تھے۔ اس ایک نسخے کا کھنا تھا۔ کہ یوں معلوم ہوا۔ جیسے سب جہاز والے قوت باہ کے مریض ہیں۔ ہر ایک نے اپنا اپنا حال آپ سے بیان کرنا شروع کر دیا۔ کچھ اور امراض کے مریض بھی نکل آئے۔ اور آپ نے ہر ایک کو علاج بتایا۔ اس کا ایسا اثر ہوا۔ کہ با تو انہوں نے آپ کا بستر اٹھا کر پھینک دیا۔ اور یاد دیریاں میں ایک بڑی سی جگہ بنا کر بڑی عزت سے انہوں

نے آپ کا بستر بچھادیا۔ پھر کوئی کھانا پکا کر دیا کوئی باخانہ میں لوٹا رکھ دیا۔ کوئی پانی بلانے کے لئے موجود ہوتا۔ کوئی دبا کے لئے پاس بیٹھا رہتا۔ اس طرح آپ فرماتے۔ کہ میں ڈیک میں اتنے آرام سے بیٹھا۔ کہ سیکندہ نکلاس میں بھی اتنا آرام میسر نہیں آسکتا تھا۔ تو طب بھی ایک بہت بڑی نعمت ہے۔ اگر کوئی شخص باقاعدہ طب حاصل نہیں کر سکتا۔ تو وہ چھوٹے موٹے باتیں تو یاد رکھ سکتا ہے۔ عربی میں مثل ہے ما کلا یدرک کلہ کا میتوٹ کلہ۔ جو چیز ساری حاصل نہیں کی جاسکتی۔ وہ ساری چھوڑنی بھی تو نہیں چاہیے۔ اس میں کوئی شبہ نہیں کہ طب میں سر جری نہیں۔ اسی طرح بعض اور تحقیقاتوں میں وہ ڈاکٹری سے بہت پیچھے ہے۔ لیکن اس میں بھی کوئی شبہ نہیں۔ کہ مخلوق کو ایسی طب سے جس قدر فائدہ پہنچایا جاسکتا ہے۔ وہ فائدہ ایسی تک نہیں پہنچایا گیا۔ اگر ہمارے مبلغ طب سیکھے لیں۔ تو انہیں روٹی مانگنے کی ضرورت نہیں رہے گی۔ وہ جہاں جائیں گے لوگ انہیں عزت و احترام کی نگاہ سے دیکھیں گے۔ اور ان کی خدمت کر کے خوش ہوں گے۔

پس یہ بھی ایک ذریعہ ہے جس سے ہماری جماعت کے دوست تبلیغ کر سکتے ہیں۔ اسی طرح تبلیغ کا ایک یہ بھی ذریعہ ہے کہ کھاتے پیتے لوگ اپنی اولادوں کو خود خرچ دیں اور ان کے ذریعہ تبلیغ کریں۔ حقیقت یہ ہے۔ کہ قوم اسی وقت تبلیغ میں کامیاب ہو سکتی ہے۔ جب وہ اپنے گھرنے سے اسی طرح نکل کھڑی ہو۔ جس طرح بارش کے بعد زمین میں سے گیہوں کو نکلنے شروع ہو جاتے ہیں۔ تب کوئی قوم اس کا مقابلہ نہیں کر سکتی۔ وہ ایک عجیب نظارہ ہوتا ہے۔ جب بارش کے بعد گیہوں کو نکلنے شروع ہوتے ہیں۔ درحقیقت وہ بھی ایک چھوٹا سا شہر ہوتا ہے۔ سب زمین پر پانی کا چھینٹا پڑتا ہے۔ تو کوئی دولالوں کا ٹڈا۔ کوئی چار لالوں کا ٹڈا۔ کوئی موٹا۔ کوئی چھوٹا سب زمین میں سے نکل آتے

ہیں۔ یہی خدا تعالیٰ چاہتا ہے۔ کہ جب دنیا پر نبوت کی بارش نازل ہو۔ تو اس کے بعد عالم بھی اور جاہل بھی۔ تھوڑے علم والے بھی اور زیادہ علم والے بھی لائق بھی اور نالائق بھی سب اپنے اپنے گھروں سے نکل کھڑے ہوں۔ جب وہ ایسا کرنے میں۔ تو چونکہ سچائی میں ایک طاقت ہوتی ہے۔ اس لئے لوگ خود بخود ہتھیار ڈال دیتے ہیں۔ اسی طرح اس امر کی بھی منزلت ہے۔ کہ

پرانے علمدار کی طرف توجہ کی جائے اور انہیں احمدیت کی طرف مائل کیا جائے اگر دس ہندہ بڑے بڑے صاحب روح مولوی ہماری جماعت میں داخل ہو جائیں۔ تو ان کے اثر کی وجہ سے ایک ایک کے لئے ہزار ہزار دودھ ہزار آدمی آسکتے ہیں۔ پس ہمیں اپنی جماعت میں مولویوں کو کھینچ لینا کر لانا چاہیے۔ بلکہ اگر ہمیں ان کو قادیان آنے اور یہاں کے حالات کا مطالعہ کرنے کے لئے ان کی منتیں بھی کرنی پڑیں۔ تو کوئی حرج نہیں۔ مولوی قوم کے راہبہ پر ہے۔ جس طرح راہبہ کے پیچھے اس کی رعایا چلتی ہے۔ اسی طرح جب کوئی صاحب اثر مولوی احمدیت قبول کرے۔ تو اس کے ساتھ تعلق رکھنے والوں کا بعیت میں شامل ہو جانا بالکل آسان ہوتا ہے۔ ہماری جماعت میں مولوی برہان الدین صاحب جہلمی کے اثر کے ماتحت بہت لوگ داخل ہوئے تھے۔ جب حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام جہلم سے مقدمہ کی سپروی کے بعد واپس تشریف لائے تو آپ بہت ہی متاثر تھے۔ کیونکہ مولوی برہان الدین صاحب کا وہاں بڑا اثر تھا۔ اور آپ جہاں جاتے۔ یہی عظیم کرتے تھے۔ کہ مرزا صاحب آ رہے ہیں۔ جاؤ اور ان کو دیکھو۔ پھر ان کے وعظ کا رنگ بھی عجیب تھا۔ کہ بار بار کہتے تھے۔ اے نبی نعتاں کھوں۔ چنانچہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام جب جہلم تشریف لے گئے۔ تو ان کے ساتھ تعلق رکھنے والے سینکڑوں لوگوں نے حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بیعت کی۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام فرمایا کرتے تھے کہ سب سے پہلی یہ تک لوگوں کے آزدحام کی وجہ سے

یہ حالت تھی۔ کہ اگر تعالیٰ بھینکی جاتی۔ تو ان کے سروں پر اڑتی ملی جاتی۔ ایک علاقہ کے علاقہ میں اتنی بڑی پھیل کا میدا ہو جانا محض مولوی برہان الدین صاحب کے اثر کا نتیجہ تھا۔ اسی طرح اگر اب علماء کی طرف توجہ کی جائے۔ تو ہزاروں لوگ ان کے ذریعہ احمدیت میں داخل ہو سکتے ہیں۔ ایک دوست نے

علاقہ سرگودھا کے حالات بیان کر کے عرض کیا۔ کہ یہ علاقہ بھی تبلیغی نقطہ نگاہ سے حضور کی توجہ کا محتاج ہے حضرت امیر المؤمنین امیرہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا سرگودھا بے شک تبلیغ کے لحاظ سے ہم پر حرج رکھتا ہے۔ کیونکہ حضرت خلیفہ اول رضی اللہ عنہ اسی علاقہ کے تھے فرمایا۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام سنایا کرتے تھے۔ جب سکھوں نے قادیان فتح کر لیا۔ تو ہمارے خاندان کے افراد کو پورے تھلہ میں چلے گئے۔ اور وہاں کی ریاست نے ان کو گزارہ کے لئے دو گاؤں دے دیئے۔ کپور تھلہ میں ہی کھارے پر دادا صاحب فوت ہو گئے تھے۔ ہمارے دادا کی عمر اس وقت سولہ سال تھی۔ اور حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بیان سے معلوم ہوتا ہے۔ کہ ہمارے پر دادا اپنے والد کے برخلاف جو بہت بڑے پارہا اور عزم کے مالک تھے۔ کم ہمت تھے۔ اور اسی وجہ سے ہمارے خاندان کو یہ ذلت پہنچی۔ لیکن ہمارے دادا ہمت والے تھے۔ اس وقت جب ہمارے پر دادا فوت ہوئے۔ وہ فتنہ سولہ سال کے تھے۔ لیکن انہوں نے کہا۔ میں اپنے باپ کو قادیان میں ہی دفن کر دینگا چنانچہ وہ ان کی لاشیں یہاں لائے سکھوں نے ان کا مقابلہ کرنا چاہا۔ مگر کچھ تو ان کی دلیری کی وجہ سے اور کچھ اس وجہ سے کہ ہمارے آباؤ اس علاقہ پر حکم ان وقت کے تھے۔ سارے علاقہ میں شورش ہو گئی۔ اور لوگوں نے کہا ہم اس بات کو برداشت نہیں کر سکتے کہ ان کو اب یہاں دفن ہونے کے لئے بھی جگہ نہ دی جائے۔ چنانچہ سکھوں نے اجازت دے دی۔ اور وہ انہیں قادیان میں دفن کر گئے۔ آپ فرمایا کرتے تھے کہ

# ترجمہ القرآن میں ایک دست کا اٹھائیں ہزار پائی چندہ

تحریک جدید کے دفتر اول کے گیارہویں سال اور دفتر ثانی کے سال اول کی فہرستیں سندھوستان سے ۳۰ دسمبر تک حضور کفایت میں پیش ہونی چاہئیں۔ ایک صاحب نے پوچھا ہے۔ کہ اگر کسی بچہ کو ایک یا دو یا زیادہ روپے جیبیچ ملتا ہو۔ تو وہ کیا ایک یا دو روپے اپنا جیب خرچ دے کہ دفتر ثانی کے سال اول میں شامل ہو سکتا ہے۔ اس کے متعلق فرمایا۔ بچوں کا سوال نہیں۔ بڑا آدمی جو کتنا ہے کہ میری یہ آمد ہے۔ اسے ہم تسلیم کر لینگے۔ پس نئے شامل ہونے والوں کے لئے دفتر ثانی کے سال اول میں ایک ماہ کی آمد دینا لازمی ہے۔ اور آئندہ سالوں میں اس پر کچھ نہ کچھ اضافہ کرتے جانا ضروری ہے۔ احباب تحریک جدید اور ترجمہ القرآن کے وعدوں کی فہرستیں حتیٰ اوسع جلد سے جلد مرکز میں ارسال فرمائیں۔

برکت علی خان فاضل سکرٹری تحریک جدید

ملک احمد الدین صاحب محمود آبادی حال پوٹھ میں جہلم سے لکھے ہیں۔

ترجمہ القرآن کی مد میں میں نے اپنا وعدہ محمود آباد کی جماعت میں اٹھائیں ہزار پائی کا لکھا دیا ہے۔ گو یہ میری طاقت سے بالا ہے۔ مگر میرا خدا میری مدد کرے گا۔ حضور نے اب تک نہ تو کسی کو ۲۸۰۰۰ روپے دینے کی اجازت دی ہے۔ اور نہ کسی نے اس رقم کا وعدہ کیا ہوگا۔ مگر مجھے اللہ تعالیٰ نے اس رنگ میں وعدہ کرنے کی توفیق بخش دی۔ میرے وعدے میں ۲۸۰۰۰ کے ہندسے آگئے۔ مجھے اپنے مولا سے امید ہے۔ کہ جس نے آج ۲۸۰۰۰ پائی دینے کی توفیق دی ہے۔ کبھی وہ دن ضرور آئے گا۔ جب خدا مجھے اٹھائیں ہزار روپیہ اپنی راہ میں دینے کی توفیق بخش دے گا۔ وہ افراد یا جماعتیں جن کے وعدے ترجمہ القرآن کے نا حال نہیں پہنچے۔ وہ مردوں اور عورتوں کی فہرستیں الگ الگ تیار کر کے جلد تر سال فرمائیں

## ہمارے دادا

تے جب یہ سلوک دیکھا تو انہوں نے کہا بھوکہ اس نفاذ میں ساری عزت علم سے ہے اس لئے میں اب علم حاصل کر کے رہونگا۔ تاکہ ہمارے خاندان کو عزت حاصل ہو۔ چنانچہ انہوں نے گھر کو چھوڑ دیا اور وہی چلے گئے۔ ان کے ساتھ اس زمانہ کے طریق کے مطابق ایک میراٹی بھی چل پڑا انہوں نے سنا ہوا تھا کہ مساجد میں تعلیم کا انتظام ہوتا ہے۔ جہاں لڑکے پڑھتے ہیں۔ وہ بھی گئے اور ایک مسجد میں جا کر بیٹھ گئے مگر کسی نے ان کو پوچھا تھا کہ نہیں یہاں تک کہ تین چار دن فاتحہ سے گزر گئے۔ تیسرے چوتھے دن کسی غریب کو خیال آیا۔ اور وہ ذات کے وقت انہیں ایک روٹی دے گیا۔ مگر معلوم ہوتا ہے۔ وہ کوئی بہت ہی غریب شخص تھا۔ کیونکہ روٹی سات آٹھ دن کی تھی اور ایسی کھٹی ہوتی تھی جیسے لہسے کی تھی ہوتی ہے۔ وہ اپنے ہاتھ میں روٹی لے کر انتہائی اندوگی کے عالم میں بیٹھ گئے اور حیرت سے ہونہ میں انگلی ڈال کر اپنی حالت پر غور کرنے لگے کہ کس حد تک ہماری حالت گرجی ہے میراٹی ان کے چہرے کے رنگ کو دیکھ کر سمجھ گیا۔ کہ اسوقت یہ سخت غم کی حالت میں ہیں اور اس نے خیال کیا کہ ایسا نہ ہو یہ صدیوں سے میرا ہو جائیں۔ میراٹیوں کو چونکہ منسی کی عادت ہوتی ہے۔ اس لئے اس نے سمجھا کہ اب مجھے کوئی مذاق کر کے ان کی طبیعت کا رخ کسی اور طرف بدلنا چاہئے۔ چنانچہ وہ مذاقا کہنے لگا۔ مرزا جی میرا حصہ وہ جانتا تھا کہ یہ کوئی حصہ والی چیز نہیں مگر چونکہ وہ چاہتا تھا کہ ان کا صدر منسی طرح دور ہو اس لئے اس نے مذاق کر دیا۔ انہیں یہ سنکر سخت غصہ آیا۔ اور انہوں نے زور سے روٹی اس کی طرف پھینکی جو اس کی ناک پر لگی اور خون بہنے لگ گیا۔ یہ دیکھ کر وہ اٹھے اور میراٹی سے ہمدردی کرنے لگے۔ اس طرح ان کی دماغی حالت جو صدر سے غیر متوازن ہو گئی تھی درست ہو گئی ورنہ خطرہ ہی تھا۔ کہ وہ اس غم سے کہیں پاگل نہ ہو جائیں۔ پھر خدا نے ان کے لئے ایسے سامان پیدا فرمادئے کہ وہ دنوں سے خوب علم پڑھ کر واپس آئے۔

تو جب انسان کسی بات کا پختہ

ارادہ کر لیتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کے لئے سامان بھی پیدا کر دیتا ہے۔ اس میں اللہ تعالیٰ نے انسان کے دل میں یہ مادہ رکھا ہے۔ کہ وہ

## قریانی کی قدر

کرنا ہے۔ اگر لوگ دیکھیں کہ واقعہ میں کوئی شخص تکلیف اٹھاتا رہا۔ اور دوسروں کے فائدہ کے لئے اپنے نفس کو مشقت میں ڈال رہا ہے۔ تو ان کے دلوں میں ضرور جوش پیدا ہوتا ہے۔ کہ ہم بھی اس سے کوئی نیک سلوک کر کے ثواب میں شامل ہو جائیں۔

عشام کی ناز کے بعد فرمایا۔ میں نے جو

## تبلیغ کی سکیم

بتائی ہے۔ اس سے میری غرض یہ ہے کہ دوست اس کی اہمیت کو سمجھیں اور یہی جان لیں کہ اللہ تعالیٰ کی اخراجات کو برداشت کرنا ہمارے بس سے باہر ہے۔ ایسے حالات میں ہمارے لئے سوائے اس کئے اور کوئی راہ نہیں کہ ہم دعاؤں میں مشغول ہو جائیں کہ اللہ تعالیٰ ہمارے لئے آئیے فضل سے ایسے راستے کھول دے جن میں تبلیغ میں آسانی پیدا ہو۔ ایسی وسیع دنیا میں ستر مبلغ اور چالیس آن کے قائم مقام گویا صرف ایک سو سو آدمی میں نے تجویز کئے ہیں۔ مگر پھر بھی سالانہ خرچ کا اندازہ پانچ لاکھ روپیہ تک بن جاتا ہے۔ پس یہ ایسی چیز ہے۔ جس کے لئے بہت بڑی دعاؤں۔ گریہ و زاری اور نفس کی اصلاح کی ضرورت ہے۔ تاکہ اللہ تعالیٰ کا فضل نازل ہو۔ اور وہ ان مشکلات کو دور فرمادے اور پھر تو لائق کی سبیل ہوتی ہے۔ اور وہ پانچ کروڑ بھی اکٹھا ہو سکتا ہے۔ مگر صرف روپیہ تبلیغ کے لئے کافی نہیں ہوتا۔ اس کے لئے دلوں کی اصلاح کی بھی ضرورت ہوتی ہے۔ پس جماعت کے دوستوں کو خاص طور پر دعاؤں سے کام لینا چاہئے تاکہ ان مشکلات میں اللہ تعالیٰ ہماری مدد فرمائے اور ہماری جماعت اپنے قلوب کی اصلاح کر کے اس کے فضولوں کی وارث ہو جائے۔

اللہم آمین

Digitized by Khilafat Library Rabwah

## جہاں اللہ ہے۔ ہمارا خدا ہے۔

جلد کی تمین کرنا اور اجازت دینا۔ جہاں اللہ کے ماحول میں دکانوں اور دفاتر تخریر کے لئے جگہ کی اجازت دینا اور تمین کرنا۔ اس کے علاوہ مجلس نے بعض اپنے نہایت ضروری کام بھی سر انجام دیئے ہیں۔ چنانچہ ان تمام خدمات کے لئے مقامی و ممبروں کی تمام ضرورت ہوگی۔ اس لئے تمام خدام جو جلسہ میں شرکت کے لئے قادیان میں تشریف لارہے ہوں۔ قادیان پہنچتے ہی خدا دفتر مرکز میں اطلاع دیں۔ اور ان خدمات میں زیادہ سے زیادہ حصہ لینے کی سعادت حاصل کریں +

خاکسار محمد عطاء الرحمن محمد خدام الاعلیٰ

امسال جلسہ لانگ کے موقع پر مجلس ماحول کے ذمہ جگہ کے انتظامات سے بعض خدمات لگائی گئیں ہیں۔ جلسہ کے جملہ انتظامات کے لئے خدام کو کاجیا کرنا۔ اندرون جگہ سے متعلق بعض جملہ انتظامات بیرون جلسہ سے متعلق بعض انتظامات زائرین حضرات کو جلسہ گاہ کے اندر ٹھکانا۔ زائرین حضرات کو جلسہ کے قوار کے خلاف جلسہ گاہ کے پاس پھرنے اور ضرور کرنے سے روکنا۔ جلسہ کے اوقات میں قادیان میں تمام نئی اور پرانی دوکانوں کا انتظام۔ جلسہ کے ایام میں نئی دوکانوں کے لئے۔

## "مطالبہ وقف جائداد و آمد"

تحریک وقف جائداد و آمد کو برآمدگی پر وضاحت سے بیان کرنے کے لئے حضرت امیر المؤمنین رضی اللہ عنہما نے چار خطبات میں سے جو تحریک وقف جائداد کے متعلق ہیں انتخاب کر کے حضور کے ہی بائرنک اور دفتر الاعلیٰ ایک مضمون تیار کر کے شائع کیا گیا ہے۔ جس کا نام ہے۔ "مطالبہ وقف جائداد و آمد" اس مضمون سے ٹریکٹ کا مطالعہ ہر احمدی پر ضروری ہے۔ اور ہر جماعت کو مطالبہ وقف جائداد و آمد کو سمجھنے کے لئے اس ٹریکٹ کو منگوانا چاہیے۔ جلسہ لاہور آئیو لے اصحاب اپنی اپنی جماعتوں کے لئے ٹریکٹ منگوانے

# پر وگرام سالانہ جلسہ انصار اللہ

## ۲۵ دسمبر ۱۹۶۴ء بعد نماز ظہر مسجد اقصیٰ میں شروع ہوگا

افتتاح: حضرت امیر المؤمنین والمصلح الموعود ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز

۱۰	انشاء
۲۰	تنظیم
۲۰	انصار اللہ کے نواضع
۲۰	تعمیر و ترمیم
۲۰	اطاعت
۲۰	شعبہ مال کے متعلق
۲۰	تبلیغ کی اہمیت
۲۰	دعا کی اہمیت
۲۰	تبلیغ کی باقاعدگی

آنریبل سر چودھری محمد ظفر اللہ خاں صاحب  
 حضرت مفتی محمد صادق صاحب  
 خان صاحب مولوی فرزند علی صاحب قائد تعلیم و تربیت مرکزیہ انصار اللہ  
 شیخ بشیر احمد صاحب ایڈووکیٹ ٹائی کوٹ امیر جماعت احمدیہ لاہور  
 جناب سید زین العابدین ولی اللہ شاہ صاحب قائد مال انصار اللہ  
 نواب کبیر یار جنگ صاحب بہادر حیدر آباد کوٹلی  
 جناب مولوی غلام رسول صاحب راجپوت  
 جناب چودھری فتح محمد صاحب سہیل قائد تبلیغ مرکزیہ انصار اللہ  
 (عبدالرحیم دروٹا قائد عمومی مرکزیہ انصار اللہ)

Digitized by Khilafat Library Rabwah

## جلسہ پر آنے والے خدام

تمام وہ اراکین خدام الاحمدیہ جو جلسہ سالانہ کے موقع پر قادیان تشریف لارہے ہوں۔ وہ اس بات کو نوٹ فرمائیں۔ کہ مورخہ ۲۵ دسمبر شروع ہونے سے نصف گھنٹہ پیشتر دفتر خدام الاحمدیہ (نزد جلسہ گاہ) میں ضرور تشریف لادیں۔ قادیانے اراکین کو ترتیب سے حاضر کرنے کے ذمہ دار ہوں گے۔ (حاکم رکن عطاء الرحمن مہتمم خدام الاحمدیہ)

## وقف کر دو دیں کی خاطر اپنی آمد دوستوا

حضرت امیر المؤمنین ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ فرمایا۔  
 ہر چونکہ کچھ لوگ اس قسم کے بھی ہوتے ہیں۔ کہ ان کے پاس جائیدادیں نہیں ہوتیں۔ لیکن ان کی خواہش ہوتی ہے۔ کہ وہ بھی کسی طرح حضرت امیر المؤمنین ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ سے مل سکیں۔ تو اس رنگ میں اپنا نام پیش کر سکتے ہیں۔ کہ علاوہ دوسرے چندوں کے اور کرنے کے جب کبھی اسلام اور احمدیت کی اشاعت کے لئے خاص قربانیوں کا مطالبہ ہوگا۔ میں اپنی ایک ہمینہ کی یاد ہمینہ کی آمد دے دوں گا۔ اور مجھے اور میرے بھائیوں کو خواہ کیسی ہی تنگی سے گذارہ کرنا پڑے ہیں

### یاد رکھیے!

یہاں چھاپیے اور تمام نوجوانوں کو پھیلے پھیلے  
 بھولنے والے مہمانوں اور جیل غار کش آگزیٹ  
 اور طبی پریشانی پیدا ہونے کا علاج ہے  
 قیمت مورخہ ۲۰ روپے



اور  
**بیوٹرین سنو**  
 آپ کی توجہ پوری دلاشت کا ہم  
 رکھنے کیلئے ہے  
 قیمت ۲۰ روپے

پنے شہر کے جرنل آرٹسٹ ہارگری وہ انوش سے خریدیں۔

### درخواست دعا

میرا عزیز بھائی حمید اللہ خاں حدت کے بیمار ہے اور اب وہ کچھ عرصہ سے دہلی میں ڈاکٹر محمد لطیف صاحب کے زیر علاج ہے۔ اور قدرتی کے فضل سے پہلے سے کچھ آفاقہ ہے۔ بیماری خطرناک سمجھی گئی ہے۔ اور بہت لمبی ہوگئی ہے۔ اس لئے بزرگان جماعت کے درخواست ہے کہ عزیز بھائی صاحب کی صحت کے لئے دعا و دل سے دعا فرمائیں۔  
 یکم چودھری مسٹر ظفر اللہ خاں ماڈل ٹاؤن لاہور

### اعلانات نکاح

۱۔ مسماحت محمودہ بیگم صاحبہ بنت ماسٹر فیروز دین صاحب پال ساکن سیکٹور کانسٹریکشن کا نکاح ہمراہ بابو صدر دین صاحب پسر ماسٹر قمر دین صاحب ساکن گوجرانوالہ بوجن مبلغ ۵۰۰ روپے منہ پر بٹھا گیا۔  
 ۲۔ مسماحت مسودہ بیگم صاحبہ بنت ماسٹر فیروز دین صاحب پال ساکن شہر سہیل کوٹ کا نکاح ہمراہ بابو عبدالسلام پسر میں فضل کریم صاحب ساکن گوجرانوالہ سرحم بوجن مبلغ ۵۰۰ روپے قرار پایا گیا۔ حاکم رکن جماعت احمدیہ شہر سہیل کوٹ

۱۹۵۵  
**ایک بار**  
**صرف ایک بار**  
**اوگلون**  
 استعمال کر کے آپ ہمیشہ کیلئے اس طرح ہوجائیں  
 ایک دفعہ ضرور آزما لیں۔ فی شیشی پچھوٹے ڈوپرے  
**دی تھری برادرز قادیان**

**کوئی اضافہ نہیں**  
 جنگ کی دیکھ آدویہ کے اجزاء کی قیمتیں بعض حالات میں پہلے سے آٹھ گنا زیادہ ہوجاتی ہیں۔ اور سب کو گولے لے اپنی قیمتیں بڑھادی ہیں۔ مگر اس دو خانہ کو ہمیشہ ہی اپنے خریداروں سے ہمدردی رہی ہے۔ اس لئے باوجود اس شدید گرانی کے بھی اس دو خانہ نے اپنی قیمتیں نہیں بڑھائیں۔ اگر گرانی کی یہی صورت رہی۔ تو ممکن ہے۔ کہ دو چار ماہ کے بعد اس دو خانہ کو مجبوراً اپنی قیمتیں بڑھانی پڑیں۔ اس لئے دو خانہ سالانہ جلسہ پر اودیہ خرید کر لیفتنا فائدہ میں  
**انٹرنیشنل فور ایڈ منسٹریز نور بلڈنگ قادیان**

**احمدی خواتین کیلئے**  
**جلسہ سے واپسی کا روحانی تحفہ**  
 ارسال عام طور پر مسزوات جلسہ میں شامل ہونگی جب مرد جلسہ دیکھ کر واپس جائیں۔ تو انہیں چاہیے کہ اپنی بہنوں۔ بیویوں۔ بیٹیوں اور بھروسوں کے لئے فقہ احمدیہ جلد دوم منہ فتاویٰ احمدیہ بطور تحفہ ساتھ لیتے جائیں۔ اور جب خواتین جلسہ کے لئے جاگیں۔ اور پڑھیں۔ کہ آپ ہمارے کوٹ تحفہ لائے ہیں، تو اس سینیبل کتاب کو پیش کریں۔ اس پر اس کتاب کے تحفہ کو دیکھ کر ان کتاب تمام مسرت جانی رہیں گی اور جلسہ میں عدم شمولیت کے نقصان کی ایک حد تک تلافی ہوجائگی۔ یہ تحفہ ان کو تمام عمر زندگی کے ہر مرحلہ میں کام آتا ہے گا۔ جیسے لانا کے اجراء کے مقابلے میں روپیہ یہ کتاب تمام زندگی کا شرعی لائحہ عمل ہے۔  
 ۲۔ مکمل بیاض نور الدین ہر دو جلد جسکی اب چند جلدیں باقی ہیں قیمت سات روپے ہر دو جلد  
 ۳۔ محملہ فتاویٰ البینین سے اللہ علیہ وسلم فضل ہو کر حضرت مسیح موعود علیہ السلام تمام صحابہ کی بیاض جمع نام دنیا میں لٹائی گئی ہے یہ دو جلدیں (۱) اسٹوری پرچہ (۲) جواب ستیا رتہ پرکاش قیمت دو روپے۔  
 حکیم محمد عبداللطیف صاحب قادیان۔

اسکی پروا نہیں کر دوں گا۔ اس معاہدہ کے مطابق جب تریا میں کا وقت آیا۔ تو ان لوگوں سے ان کے وعدہ کے مطابق ایک یاد ہمینہ کی آمد وصول کرنی چاہئے گی۔ اور ان کے لئے ضروری ہوگا۔ کہ وہ اس میں کسی قسم کا پس و پیش نہ کریں۔ (راپنچارج تحریریک جدید)

### سیکرٹریان نشر و اشاعت تبلیغ

خبریں اور شرف جلافت خود بخشیں اور احباب کو متعین فرمائیں۔ ستیا رتہ ایچ ٹی میں ہر تبصرہ حصہ دوم آریہ سماج کی بھاری بھاری اور موجودہ زمانہ کا اوتار میں حضرت لادن مسیح موعود کی صداقت برائے دشمنک سے ثابت کرائی گئی ہے۔ یہ اور دیگر کتب نشر و اشاعت ہی کے خرید فرمائی جاویں۔ ہمت

### احمدیہ گیزٹنگ کمپنی کے لئے

پچاس احمدی نوجوانوں کی ضرورت  
 جیہ کہ با مارا ارمان کیا گیا ہے کہ اس وقت ۵۰ احمدی نوجوانوں کی تلاش احمدیہ گیزٹنگ کمپنی کے لئے فوری ضرورت ہے۔ فوری حکام حلیہ سالانہ کے اجتماع پر امید کر کے ہمیں لگے کہ یہ تعداد پوری ہوجائے گی۔ ہر جماعت اور با اثر احمدی کا فرض ہے کہ وہ اس کام کی اہمیت کو نظر رکھتے ہوئے زیادہ سے زیادہ احمدیوں کو اس کام میں شامل ہونے کے لئے آواز دے کہ اگر ہر جماعت ایک آدی بھی پیش کرے تو پچاس کی فوری تعداد پوری ہوجائے گی۔ اس لئے وہ اگر چاہیں۔ تو اس رنگ میں اپنا نام پیش کر سکتے ہیں۔ کہ علاوہ دوسرے چندوں کے اور کرنے کے جب کبھی اسلام اور احمدیت کی اشاعت کے لئے خاص قربانیوں کا مطالبہ ہوگا۔ میں اپنی ایک ہمینہ کی یاد ہمینہ کی آمد دے دوں گا۔ اور مجھے اور میرے بھائیوں کو خواہ کیسی ہی تنگی سے گذارہ کرنا پڑے ہیں

# شیطان کافرئس کا

دوسرا شاندار ایڈیشن

مزید  
دیکھنے والے  
کے ساتھ

## کتاب کی مقبولیت

کا زبردست ثبوت یہ ہے۔ کہ تخیل عرصے میں ہی اس کا دوسرا ایڈیشن  
شائع کرنا پڑا ہے۔ دوستوں کی مانگ برابر جا رہی ہے۔ دلچسپی کا یہ عالم ہے کہ ہر جگہ دوکانوں پر ہونٹوں سے  
ریل کے ڈبوں کے اندر۔ سفر میں حضر میں اس کا چرچا ہے۔ اعلیٰ تعلیم یافتہ مرد۔ عورتوں میں  
پسندیدگی کی نگاہوں سے دیکھی جا رہی ہے

ایک اٹھا کر سرسری نظر سے دیکھیں

تو ختم کئے بغیر دم نہیں گے

تبلیغ کا بہترین اور مکتوس ذریعہ ہے

احمدی احباب نے اپنے دوستوں کے اندر کافی تعداد میں خرید کر تقسیم کی ہے۔ اور کر رہے ہیں۔ اگر  
آپ اس کتاب کا مطالعہ فرمائیں گے۔ تو یقیناً اسے بہت زیادہ مفید پائیں گے۔

جلے پر درج سے پہلے اسے خرید اپنے پاس رکھیں

تاکہ رات کے وقت آپ کے جاگ ریش پر دلچسپی اور لطف پیدا ہو

قیمت ۸/- علاوہ محصول ڈاک

پتہ ایام حلیہ: دارالامان ستر۔ احمدیہ چوک۔ قادیان

### سرسریاں آگئیں

آئیے اور

سرسریوں کے تحفے  
حاصل کیجئے

اوقی

# سرسریاں

مفید  
سوویت  
اور

وگئیں

Digitized by Khilafat Library Rabwah

## سٹار ہوزری ورکس لمیٹڈ قادیان



**شملہ سے اطلاع**  
 میں آپ کی دوا امرت بوٹی  
 کی بے حد تعریف کرتا ہوں۔ یہ دوا  
 سخت کمزور جسموں میں نئی روح  
 پیدا کر دینے والی ہے۔ دو شیشیاں  
 اور روانہ کر دیں  
 ہمایلوں مرزا محکمہ سلیٹھ پنجاب

**میں ناامید ہو چکا تھا**  
 پچھ سال انٹرنس کے امتحان سے پہلے  
 میری دماغی حالت کمزور ہو گئی۔ میں نے صرف  
 چودہ دن تنہا اسکو استعمال کیا۔ داگوروی  
 دیا سے اعلیٰ نمبروں میں کامیاب  
 ہو گیا۔ مہندر سنگھ گلک  
 قیمت ۶۰ گول  
 دارالفضل میڈیکل ہال  
 انٹرنس نسیم میڈیکل ہال قادیان

**بارکی زمیندارہ جماعتوں کو خوشخبری**  
 دوبارہ بڑی آب و تاب سے شائع  
**جٹ جیچھ** ہو گیا ہے۔ جس کے یاد رکھنے سے  
 ان بڑھ زمیندار بھی نہایت عمدگی سے تبلیغ کر سکتا  
 ہے۔ قیمت ۲۶  
 حضرت میر محمد اسماعیل صاحب کے مضامین بارہ  
 کر کے ایک جلد تیار کی گئی۔ ان مضامین میں انصاف و شہادت پر  
 ہیں۔ کتابی صورت میں جامع الاذکار کے نام  
 سے شہرہ آفاق قادیان میں شائع ہوئے۔ قیمت ۳  
 المشافہ عبدالعظیم صاحب کی جلد ساز و تاجرت قادیان

**بواسیر**  
 محترم حضرت نواب محمد علی خاں صاحب  
 اپنے رفیق میں تحریر فرماتے ہیں کہ حضرت  
 کا ایک دفعہ حسب ہدایت استعمال کیا  
 گیا۔ نمایاں فائدہ ہوا ہے۔ ایسی جاہل  
 دوا کی قیمت جو نئی و بادی بواسیر کے لئے  
 ہے۔ صرف دو روپیہ (۲) ملے کا پتہ :-  
**پتہ نیکو پورہ قادیان**  
**ڈاکٹر ہوشیار علی صاحب**  
**ڈاکٹر ہوشیار علی صاحب**

# قادیان کے قیمتی تحفے

## قرآن مجید مترجم بطرز البیان

ترجمہ لفظی منظور کردہ نظارت تالیف و  
 تصنیف قادیان جس کے ساتھ مکمل تفسیری  
 نوٹ بھی ہیں۔ اور یہ ترجمہ ایسا عام فہم ہے۔ کہ  
 جس کو بچہ اور بوڑھا بخوبی پڑھ اور سمجھ  
 سکتا ہے۔ بلحاظ کاغذ و جلد کے مختلف قسموں  
 کے موجود ہیں۔ اعلیٰ قسم ہدیہ آٹھ روپے۔

قسم اول ہدیہ سات روپے۔ قسم دوم  
 ہدیہ پانچ روپے۔ قسم سوم ساڑھے چار روپے  
**حاصل شریف مترجم** از سید محمد روضا  
 صاحب مجلہ چار روپیہ

**حاصل شریف مترجم** از حضرت مولانا  
 شاہ رفیع الدین صاحب مجدد دہلوی ترجمہ لفظی  
 مطبوعہ تاج کیمپنی کاغذ سفید بڑھیا۔ کتابی  
 سائز ہدیہ چھ روپے۔ ایضاً **حاصل شریف مترجم**  
 جیبی ترجمہ لفظی کاغذ سفید بڑھیا۔ مطبوعہ

تاج کیمپنی تن رنگین۔ کتابی سائز جلد مضبوط  
 ہدیہ چار روپے۔ **حاصل شریف مترجم** جیبی  
 ہدیہ تین روپے۔ **حاصل شریف مترجم** جیبی

## اسلامی اصول کی فلاسفی

کہ جس میں پر خوبیاں ہوں۔ (۱) کاغذ بڑھیا سفید  
 (۲) گلفانی موٹی۔ (۳) چھپائی عمدہ اور خوشخط  
 (۴) حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا  
 نوٹ۔ (۵) اس کے ساتھ اخبار رسول مدنی گورٹ  
 کی رائے انگریزی میں اور پھر اس کا ترجمہ اردو  
 میں۔ (۶) اس جلد اعظم مذاہب کے صدقہ کی  
 رائے کہ جس نے تمام مقررین کی تقریروں پر  
 (۷) (۸) (۹) اس مضمون کے پڑھے گا  
 سے لوگوں پر کیا اثر ہوگا۔ جبکہ وقت ختم ہو گیا تھا۔  
 اور مضمون ابھی باقی تھا۔ تو لوگوں نے کیا کہا۔  
 ٹائٹل چھپا اور رنگین۔ اس جلد اعظم مذاہب میں  
 حضرت خلیفۃ المسیح اول نے جو نبی اور آخری و  
 تقریباً فرمایا تھیں۔ وہ بھی درج ہیں۔ حضرت  
 اقدس کا ایک شہرہ آفاق مضمون کے پڑھے  
 جانے سے پہلے اپنے شاگرد فرمایا۔ اس میں کیا ترجمہ  
 فرمایا۔ یہ سب تاریخی واقعات ہیں۔ جن کا جاننا  
 ہر امتحان دینے والے انصار اللہ و فہم الاحیاء  
 کے لئے ضروری ہے۔

کیونکہ حد جانے کو ن سوال امتحان  
 میں آجائے۔ اس لئے کتاب مکمل خریدنی  
 چاہیے۔ اور پھر یہ کتاب نہ صرف  
 امتحان میں ہی کام آئے گی۔ بلکہ آپ اپنے خاص  
 دوستوں اور غیر مذاہب کے بزرگوں کو بطور تحفہ  
 بھی پیش کر سکتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ یہ کتاب  
 ہزاروں کی تعداد میں چھپی اور فروخت ہوئی۔

قیمت باوجود ان خوبیوں کے صرف ۹ روپے ۸  
**کشتی نوح مجلہ جیبی** قیمت ۵۔ ان کتابوں  
 کے نمونے سے نسخے باقی ہیں۔

## بستان احمد جس میں درمیں

گلدستہ عرفان شامل ہیں۔ درمیں  
 میں حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی  
 تمام نظیں اور حضرت اقدس کا نوٹ لگا ہوا  
 ہے۔ کلام محمود میں حضرت خلیفۃ ثانی کی نظیں  
 اور نوٹ ہے۔ گلدستہ عرفان میں حضرت میا  
 بشیر احمد صاحب ایم۔ اے کی نظیں اور ایک  
 نوٹ۔ اور حضرت میاں شریف احمد صاحب کی  
 نظیں اور آپ کا نوٹ۔ اور جناب نواب مبارک علی  
 صاحب کی نظیں اور حضرت حافظ میاں ناصر احمد  
 صاحب کا نوٹ درج ہے۔ جلد مضبوط کپڑے  
 کی جس کے اوپر سنہری ٹھیکہ ہے۔ قیمت صرف  
 دو روپے چار آنے ہے۔

تبلیغ ہدایت از حضرت میاں بشیر احمد صاحب  
 ایم۔ اے کاغذ اعلیٰ سفید ۱۲ روپے کاغذ ۱۸  
**بوجہ جامعہ**

## مباحثہ راولپنڈی

احمدیہ انجمن اشکاک راولپنڈی میں زعفریہ مسائل  
 پر ایسی پیش گوئی مصلح موعود (۱) خلافت اور ان  
 میں نبوت حضرت مسیح علیہ الصلوٰۃ والسلام  
 (۲) مسئلہ کفر و اسلام مقام راولپنڈی  
 بڑا۔ قیمت اصل ۱۲ روپے ۸

## کسر صلیب ہر دو حصہ از جناب میر محمد اسحاق

صاحب رقم قیمت ۱۶  
**سیرت المہدی حصہ اول** دوسرا  
 از حضرت میاں بشیر احمد صاحب ایم۔ اے  
 سلمہ اللہ اللہ جلد مضبوط سائز ۲۶ x ۲۰  
 قیمت ۱۶۔ آج کل گرانی کے زمانہ میں بڑھ  
 روپے کی صرف جلد ہی ہے۔ تو گویا اتنی  
 بڑی کتاب آپ کو صرف دو آنے میں پڑھی۔

## سیرت المہدی حصہ اول

از حضرت میاں بشیر احمد صاحب ایم۔ اے  
 سلمہ اللہ اللہ جلد مضبوط سائز ۲۶ x ۲۰  
 قیمت ۱۶۔ آج کل گرانی کے زمانہ میں بڑھ  
 روپے کی صرف جلد ہی ہے۔ تو گویا اتنی  
 بڑی کتاب آپ کو صرف دو آنے میں پڑھی۔

کے لئے ضروری ہے۔

اس سے بڑھ کر اور کیا فائدہ والی کتاب ہوگی  
 قیمت ۱۶

## سیرت مسیح موعود

مرحوم مغفور لکھائی عمدہ۔ چھپائی خوشخط  
 اور صاف صفحہ ۹۶۔ اس کے اوپر چھپا ہوا  
 اور رنگدار چھپا ہوا ٹائٹل ہے۔ اس کے اندر  
 دو عدد نوٹ ہیں۔ ایک حضرت اقدس مسیح  
 موعود علیہ السلام اور دوسرا مولوی صاحب  
 موصوف کا باوجود ان خوبیوں کے قیمت صرف  
 چار آنے۔ چند نسخے موجود ہیں۔

## درمیں احمد مجلہ

اسکی لکھائی عمدہ  
 چھپائی ایسی صاف  
 اور ستھری کہ بچہ اور بوڑھا بخوبی پڑھ  
 سکتا ہے۔ ۲۰ x ۳۰ سائز ٹائٹل پر  
 چھپا اور موٹا کاغذ۔ ٹائٹل کے اندر حضرت  
 مسیح موعود علیہ السلام کا نوٹ۔ جلد  
 مضبوط اور سنہری ٹھیکہ۔ زیادہ خوبی  
 والی یہ بات ہے۔ کہ اس میں حضرت  
 اقدس کی مباحثہ لفظی دعا والی نظم ہے  
 جو کہ اور کسی اردو درمیں میں درج نہیں  
 ہے۔ کیونکہ یہ نظم فارسی میں ہے۔ اور نیچے  
 اس کا اردو میں ترجمہ ہے۔ اور یہ ایسی  
 فیصلہ کن نظم ہے۔ جو کہ ہدایت حضرت  
 مسیح موعود علیہ السلام کے لئے ایسی ہی  
 کافی ہے۔ قیمت ۱۱

## تجرید البخاری ہر دو حصہ مجلہ

جس کے اوپر سنہری ٹھیکہ ہے۔ قیمت کل ۱۶  
**مشکوٰۃ مترجم** قیمت چودہ روپے  
**سلسلہ کتب اسلام ہر پنج حصہ**  
 قیمت دو روپے۔

## فتاویٰ حضرت مسیح موعود علیہ السلام

جس میں اعتقادات۔ عبادات و معاملات  
 کے متعلق تمام فتوے درج ہیں قیمت ۱۶  
 حضرت ام المومنین زینب جہاں نغمہ صاحبہ  
 کی سوانح خیر اصل قیمت تین روپے رعایتی ۱۶  
 ترمذی شریف مترجم دو جلد ہیں  
 قیمت ۱۶۔

## سیرت المہدی حصہ اول

از حضرت میاں بشیر احمد صاحب ایم۔ اے  
 سلمہ اللہ اللہ جلد مضبوط سائز ۲۶ x ۲۰  
 قیمت ۱۶۔ آج کل گرانی کے زمانہ میں بڑھ  
 روپے کی صرف جلد ہی ہے۔ تو گویا اتنی  
 بڑی کتاب آپ کو صرف دو آنے میں پڑھی۔

کے لئے ضروری ہے۔

ملنے کا پتہ :- محمد عنایت اللہ احمدی تاجر کتب بڑا بازار قادیان

## تازہ اور ضروری خبروں کا خلاصہ

لندن ۱۲ دسمبر - بحیثیت امریکن کرکٹ کے علاقہ میں کہیں کہیں پہلی امریکن فوج نے جن علاقوں کو قابض کر لیا ہے سو وہ ۱۲ میل دور جرمنوں نے امریکن فوج پر چار بار حملے کئے۔ مگر انہیں ناکام بنا دیا گیا۔ جرمنوں کی سرحد کے اندر امریکن فوج نے ان علاقوں کے شہر پر دوبارہ قبضہ کر لیا ہے۔ کل دن جرمن فوجیں جیسے جیسے پرست لڑائی کرتی رہی۔ اور دو ہزار دوسو جرمن کٹر مارے گئے۔ ایک اور علاقہ میں پانچ سو جرمن چھاتا سپاری ٹھکانے لگا دیئے گئے۔ جرمنوں کا حملہ گاتار جاری ہے۔ ایک امریکن افسر نے کہا۔ لڑائی کی حالت دو تھکن میں ہیں۔ لیکن جانتے ہی نہیں۔ کہ جرمن ہاری اگلی صفوں میں تو گھس گئے۔ مگر وہ کسی جگہ بھی کافی بڑی جٹاڑ میں ڈال سکے۔ بلکہ امریکن کے علاقہ میں جرمن حملہ کاروں کو رکھ گیا ہے۔

لندن ۱۲ دسمبر - اپنی میں فائرنگ کے شمال میں آٹھ سو فوجی نے بیس ڈوکولہ شروع کر دی ہے۔ دیہات کی یونوں کے ناکارہ حالت میں بیسے شروع ہوئے۔ جرمنوں نے مضبوطی دینی شروع کی ہے۔ ۲۰ ٹھونس پنجاب رجنٹ کے گاؤں میں فوجی کے ساتھ ہے۔ اپنی لڑائی میں سب سے زیادہ ہتھیاروں میں۔ ایک سال سے کم عمر میں اس نے ایک وکٹوریہ کر اس ایک ڈیٹیکٹو سٹریٹس میں سیڈل چار۔ اڈین میرٹ آف سروس اور گیارہ دوسرے ہتھیاروں میں حاصل کئے ہیں۔

ماسکو ۱۲ دسمبر - روسی فوج میں مکرویک کے شہر کے شمال مغرب میں بڑھ رہی ہیں۔ اور چکولسوا اہم میں بعض اوقات پر قبضہ کر چکی ہیں۔ اب وہ کازاک کے مغرب اور مشرق کی جنگوں کے پاس پہنچ رہی ہیں۔

واشنگٹن ۱۲ دسمبر - سپان سے اعلان کیا گیا ہے۔ کہ کل تین امریکن بمبارر ڈی کوپراؤٹ

کے قبضہ اور دو سٹیشن کو امریکن طیاروں نے ٹوکوسے ۵۰ میل جنوب کی طرف آ کر جتا ہے۔ ہم ہاری کی مارشل روڈ کے مابین ٹھکانوں پر بھی ٹھکنے۔ جزیرے میں مابین نیل کا ہفتا یا کر دیا گیا ہے۔ اور بیٹے کچھ دشمن کو شمال مغرب کے گوشے میں دھکیل دیا گیا ہے۔

گاندھی ۱۲ دسمبر - اراکان کے جزیرے میں مانگڈ اور قبضہ کے بعد اتحادی فوج اب آگے بڑھ رہی ہے۔ اور سمندری کمانڈے کے ایک ٹھنر ایڈیل سے صحت چار میل دور ہے۔ چوتھی کورسک دے دنتھا ڈی طرف بڑھ رہے ہیں۔

گانور ۱۲ دسمبر - ۳۳ دسمبر کو میان آل انڈیا ہندی فرنٹس کا نفرنس منعقد ہو رہی ہے۔ جس کی صدارت سر پریم چند داس ٹھکانا کر کے لندن ۱۲ دسمبر - جنرل جوبانے عد شروع کیا ہے۔ اس کے ذریعہ وہ زیادہ سے زیادہ میں میں انڈس آئے ہیں۔ مگر بعض مقامات پر جنبر

انہوں نے تھکانے لیا۔ امریکن فوج نے دوبارہ قبضہ کر لیا ہے۔ ابھی یہ کونہیں کھا جا سکا کہ پہلی امریکن فوج نے دشمن کو روکنے کیلئے نئے باقاعدہ لائن بنائی ہے۔ اور تھکانے جانکتے کٹر دشمن نے اپنی ہماری فوجیں میدان میں جھونک دی ہیں۔ باوجود موت و جھوٹ کے جرمن ساتوں اور تر فوجیں امریکن فوج کو آگے بڑھنے سے روک نہیں سکتے۔

لندن ۱۲ دسمبر - ۲۰ بجے ۱۲ بجے امریکی بمباروں نے میسڈن پر بمبار کیے۔ واشنگٹن ۱۲ دسمبر - فلپین میں جاپانوں کی ماتیتیا لائن نوٹ رہی ہے۔ ۱۴ ویں امریکن ڈوٹریٹ نے چار میل آگے بڑھ کر ایک اہم مقام پر قبضہ کر لیا ہے۔

جہاں تک ریل کے لاٹینیوں میں کمانڈی ۱۲ دسمبر - چھپتے سے ماڈرن جانے والی ریل کے دو سٹیشنوں پر قبضہ کر لیا گیا ہے۔

کلبو لنڈ ۱۲ دسمبر - ایک ذمہ دار امریکن فوجی کا سببان ہے کہ مغربی فوجوں نے جرمن ایک

انہوں نے تھکانے لیا۔ امریکن فوج نے دوبارہ قبضہ کر لیا ہے۔ ابھی یہ کونہیں کھا جا سکا کہ پہلی امریکن فوج نے دشمن کو روکنے کیلئے نئے باقاعدہ لائن بنائی ہے۔ اور تھکانے جانکتے کٹر دشمن نے اپنی ہماری فوجیں میدان میں جھونک دی ہیں۔ باوجود موت و جھوٹ کے جرمن ساتوں اور تر فوجیں امریکن فوج کو آگے بڑھنے سے روک نہیں سکتے۔

### ہزاروں میں سے چند آرا طبیہ عجائب گھر قادیان کے متعلق

یہاں سے چند آرا طبیہ عجائب گھر قادیان کے متعلق ہے۔ یہاں سے ایک کتب خانہ بھی ہے۔

حضرت مسیح موعود کے صاحبزادے جن کا نام حضرت عیسیٰ بن مریم ہے۔ ان کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت علیؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت جبریلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت میکائیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسرافیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت عزرائیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت یحییٰ بن زکریاؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت یونسؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت زکریاؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

حضرت اسماعیلؑ کے بارے میں لکھا ہے کہ وہ بھی قادیان میں پیدا ہوئے۔

### دواخانہ خدمت خلق کی شہرہ آفاق ادویہ

(۱) اشباکین - ۱۔ طہارت کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت یک صدمہ قرون عمر

(۲) ترباقت کبیر - گھبراہٹ اور ہراس کی دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۳) جوارق فوغل - بیلان الرحم کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت چار تولہ

(۴) اکیر شتاب - کھوپڑی ٹانگہ کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۵) خوب جوانی - مولد جو بہتر حیثیت قیمت چالیس گولیاں

(۶) حب مراد - چینی سے - اصناف کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۷) مجون مقوی - حرارت غزنیہ کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت چار تولہ

(۸) زوجام عشق - طائفہ کے لئے گھبراہٹ - قیمت چھ گولیاں

(۹) سفوف نوبا - طبیہ - دبا میں کے لئے نہایت مفید ہے۔ قیمت چار تولہ

(۱۰) سرمد حیرا - جوارق فوغل کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۱) سرمد اکبر - سرمد کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۲) حب جگر - جگر کی بیماریوں کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۳) اکیر نزولہ - برائے ذائقہ کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۴) سفوف جگر - جوارق فوغل کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۵) اکیر حینین - جوارق فوغل کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۶) ہمدرد شادان - شکر کا بے خطر علاج ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۷) مجون کبریا - کثرت حملت کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۱۸) حب بساگ - درد ناکا شہ کے لئے بہترین دوا ہے۔ قیمت یک صدمہ گولیاں

(۱۹) دوائی فضل الہی - اولاد تیزی کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۰) حب کیسا - دل پریشانی کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت یک صدمہ گولیاں

(۲۱) ترباقت سسل - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۲) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۳) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۴) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۵) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۶) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۷) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۸) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۲۹) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ

(۳۰) عسلہ - اس کے لئے نہایت خوب دوا ہے۔ قیمت تین چھ پانچ